

# Jazzy 1420

Manuale Utente

**ATTENZIONE:**  
Leggere il contenuto  
di questo manuale  
prima di usare il Suo  
Jazzy.



***≡ il vero comfort di una sedia a rotelle elettrica.™***

**Pride**  
Mobility Products Italia s.r.l.

Via del Progresso - ang. Via del Lavoro  
Loc. Prato della Corte  
00065 Fiano Romano (RM)

[www.pridemobility.com](http://www.pridemobility.com)

# MISURE DI SICUREZZA

Si prega di leggere e seguire tutte le istruzioni presenti in questo manuale prima di azionare la sedia a rotelle elettrica per la prima volta. In caso vi fosse qualcosa di non comprensibile in questo manuale, o in caso si richiedesse assistenza per il montaggio, contattare il rivenditore autorizzato Pride.

L'uso sicuro dei prodotti Pride dipende dalla diligenza con cui si seguono gli avvisi, le avvertenze e le istruzioni presenti in questo manuale. L'uso sicuro di un prodotto Pride dipende anche dal proprio senso comune, come da quello del rivenditore, dell'assistente sociale e/o altro personale medico specializzato. La Pride non é responsabile per lesioni e/o danni causati da un mancato uso di senso comune.

I simboli in basso sono usati all'interno di questo manuale come invito a prestare attenzione e prudenza. È fondamentale leggerli e capirli completamente.



**ATTENZIONE! Il non tener conto degli avvisi presenti in questo manuale può risultare in lesioni personali.**



**PRUDENZA! Il non tener conto delle avvertenze presenti in questo manuale può causare danni alla sedia a rotelle elettrica.**

# INDICE

<b>I. INTRODUZIONE</b> .....	4
<b>II. SICUREZZA</b> .....	5
<b>III. LA JAZZY 1420</b> .....	7
<b>IV. JAZZY: LA POWER BASE</b> .....	9
<b>V. REGOLAZIONI DI COMODITÀ</b> .....	12
<b>VI. MONTAGGIO/SMONTAGGIO</b> .....	15
<b>VII. BATTERIE E CARICAMENTO</b> .....	16
<b>VIII. UTILIZZO</b> .....	19
<b>IX. CURA E MANUTENZIONE</b> .....	22
<b>X. OPZIONI E ACCESSORI</b> .....	27
<b>XI. GARANZIA</b> .....	28

# I . I N T R O D U Z I O N E

Benvenuti in Pride Mobility Products Italia s.r.l (Pride). Congratulazioni per l'acquisto della Vostra nuova Carrozzina elettrica Jazzy. La linea Jazzy 1420 unisce l'utilizzo della migliore componentistica di settore ad uno stile moderno e accattivante. Noi di Pride siamo certi che le caratteristiche di design e l'assoluta facilità di utilizzo della Vostra nuova Carrozzina elettrica Jazzy renderanno più agevole la Vostra quotidianità.

In Pride, la sicurezza dell'utente è la prima priorità. **Si prega di leggere e seguire tutte le istruzioni contenute nel presente manuale prima di qualunque tentativo di utilizzare la Vostra Carrozzina Jazzy.** Queste istruzioni sono state redatte a beneficio degli utenti. Una corretta e completa comprensione di queste istruzioni è necessaria per un utilizzo sicuro della Vostra nuova Carrozzina elettrica Jazzy.

La presente guida utente è stata redatta sulla base delle ultime specifiche ed informazioni di prodotto disponibili al momento della pubblicazione. Pride si riserva il diritto di apportare modifiche qualora si rendessero necessarie. Qualsiasi modifica apportata ai prodotti Pride potrebbe generare lievi differenze tra le illustrazioni e le spiegazioni di cui al presente manuale ed il prodotto acquistato dall'Utente.

Avete acquistato un prodotto Pride; registrate la garanzia ed iscriveteVi al Club Utilizzatori Pride. Potete farlo compilando e spedendo la Scheda di Registrazione fornita con il prodotto o semplicemente visitando il sito web Pride, all'indirizzo [www.pridemobility.com](http://www.pridemobility.com). Ad ogni visita, grazie alle avanzate caratteristiche di interattività, gli utenti registrati avranno accesso al flusso di informazioni più oneste ad oggi fornite alle persone con esigenze di mobilità, alle loro famiglie, ai loro amici.

Dalla pagina iniziale del sito Pride, cliccate sul pulsante "Owners Club" che indirizza su una pagina dedicata agli utenti Pride attuali e potenziali. In questa nuova area sono disponibili interviste, storie, spunti ricreativi, piccoli consigli quotidiani, informazioni sui prodotti e sulla raccolta fondi, e bacheche interattive per lo scambio di messaggi. Queste ultime invitano gli utenti Pride a comunicare tra loro e con i Rappresentanti Pride, pronti ad assisterli su qualsiasi interrogativo o dubbio.

Siamo lieti di ricevere domande, commenti e suggerimenti in merito alla presente guida dell'utente, unitamente ad annotazioni di sicurezza e affidabilità della Carrozzina elettrica Jazzy, e al giudizio sul servizio offerto dal Rivenditore Autorizzato Pride di fiducia. Si prega inoltre di notificare eventuali cambi di indirizzo, per consentirci di tenerVi al corrente di importanti informazioni in materia di sicurezza, uscita di nuovi prodotti ed accessori che aggiungano valore al Vostro utilizzo quotidiano della Carrozzina elettrica Jazzy. Le comunicazioni vanno indirizzate al seguente indirizzo:

Pride Mobility Products Italia S.r.l.  
Via del Progresso - ang. Via del Lavoro  
Loc. Prato della Corte  
00065 Fiano Romano (RM)

In caso di problemi con la Vostra Jazzy che non siate in grado di risolvere, o nell'eventualità in cui non Vi sia possibile seguire qualsiasi istruzione e/o raccomandazione di cui al presente manuale, rivolgeteVi al Rivenditore Autorizzato Pride di fiducia. Una volta comprese appieno le modalità di uso e manutenzione ordinaria della Vostra Jazzy, siamo certi che Vi regalerà anni di utilizzo felice e privo di problemi.

## II. SICUREZZA

La Carrozzina elettrica Jazzy 1420 è un ausilio per la quotidianità allo stato dell'arte. In alcune situazioni, peraltro, tra cui particolari stati di salute, è necessario che l'utente faccia pratica di utilizzo della Jazzy 1420 in presenza di un assistente. Di seguito, alcuni consigli in materia di sicurezza concepiti per consentire all'utente di acquisire familiarità con la propria Jazzy 1420.



**ATTENZIONE! La Jazzy 1420 è un veicolo a motore. Se si ritiene di dover rimanere seduti sulla Jazzy per un periodo di tempo piuttosto lungo in posizione stazionaria, spegnere il motore. In tal modo, si evitano movimenti inattesi della Carrozzina, oltre a salvaguardare la carica della batteria.**

### SALIRE E SCENDERE DALLA CARROZZINA

Salire e scendere dalla Jazzy 1420 richiede un buon senso dell'equilibrio. Assicurarsi che un assistente o un operatore sanitario sia presente mentre si apprende a salire e scendere sulla/dalla Carrozzina. Per eliminare la possibilità di infortuni, si consiglia di verificare quanto segue prima di tentare di salire o scendere dalla Carrozzina:

1. Assicurarsi che il motore sia spento.
2. Assicurarsi che la Jazzy 1420 non si trovi in modalità sblocco ruote manuale.
3. Assicurarsi che i braccioli siano sollevati o smontati.
4. Sollevare la pedalina, per impedire che i piedi si impiglino nella pedalina durante il trasferimento.



**ATTENZIONE! Evitare di appoggiare tutto il peso del corpo sulla pedalina. Si potrebbe causare il ribaltamento della Jazzy 1420 con possibili conseguenze di infortuni.**

### TRASPORTO SU VEICOLI A MOTORE

La Jazzy acquistata potrebbe disporre di una cintura di posizionamento; ciononostante, detta cintura non è stata progettata a scopo protettivo durante il diporto su autoveicoli.

- Nel costante impegno di migliorare la sicurezza dei propri prodotti durante il diporto su autoveicoli, Pride ha effettuato crash test su vari modelli della linea Jazzy. Peraltro, date le innumerevoli combinazioni prodotto-accessori offerte dalla linea Jazzy, non è stato possibile effettuare tali prove su tutte le versioni possibili. Di conseguenza, Pride raccomanda agli utenti Jazzy di non viaggiare in veicoli di qualsivoglia tipo seduti nelle proprie Carrozze elettriche. Ad oggi, non ci sono dispositivi di bloccaggio approvati che consentano il trasporto di un utente seduto su una Carrozzina elettrica a bordo di un veicolo in movimento. Ad oggi, non ci sono dispositivi di bloccaggio approvati che consentano il trasporto di un utente seduto su una Carrozzina elettrica a bordo di un veicolo in movimento.
- Prima di procedere al trasporto su un autoveicolo, accertarsi SEMPRE che la Jazzy 1420 sia fissata a dovere.

### CAPACITÀ DI CARICO

La capacità di carico massima della Jazzy 1420 è pari a 181 kg.



**ATTENZIONE! Il superamento della capacità di carico massima invalida la garanzia della Jazzy e potrebbe causare infortuni alle persone.**

# II. SICUREZZA

## SCALE E SCALE MOBILI



**ATTENZIONE! Le Carrozine elettriche non sono adatte alla percorrenza, in salita o in discesa, di scale o scale mobili. Servirsi sempre dell'ascensore. Se si tenta di percorrere scale e scale mobili, si rischia di provocare infortuni alla propria persona e agli altri!**

## STRADE DI PUBBLICO TRANSITO E PARCHEGGI



**ATTENZIONE! Non utilizzare la Jazzy 1420 su strade di pubblico transito e parcheggi. Alla guida della Jazzy, la visibilità da parte degli altri conducenti potrebbe essere problematica. Per garantire la propria sicurezza, comportarsi sempre come se non fosse possibile essere visti dagli altri utenti stradali. Attenersi a tutte le regole prescritte dal codice per i pedoni.**

## SCALINI E MARCIAPIEDI

- Non tentare di salire o scendere su/da scalini o marciapiedi più alti o più bassi di 15 cm.
- Non tentare MAI di scendere da uno scalino o un marciapiede più alto di 5 cm se non con l'aiuto di un assistente qualificato.
- Non tentare MAI di affrontare gradini, marciapiedi o altri ostacoli con la Jazzy 1420 a marcia indietro. Tale condotta potrebbe causarne il ribaltamento.

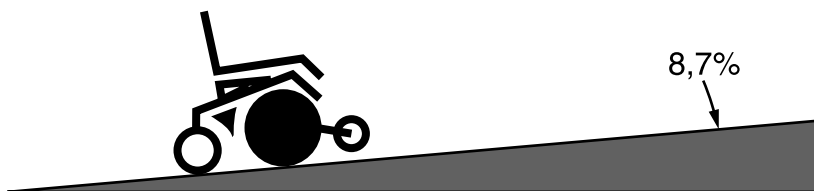
## PENDENZE E SCONNESSO

Adottare la massima cautela quando si affronta una pendenza. Non procedere a zig-zag o trasversalmente. Mantenere la Jazzy 1420 parallela al corso della pendenza. Ciò riduce drasticamente la possibilità di ribaltamento o caduta.

- Non affrontare pendenze (in salita o in discesa) potenzialmente rischiose (ad esempio, superfici coperte di neve, ghiaccio, erba tagliata).
- Quando si affronta una pendenza in salita, mantenere quanto più possibile costante il movimento della sedia. Nel caso sia necessario fermarsi, ricominciare lentamente e accelerare gradualmente.
- Quando si affronta una pendenza in discesa, procedere lentamente e solo a marcia avanti. Se la Carrozzina Jazzy 1420 comincia a muoversi più velocemente di quanto preventivato o desiderato, consentirne il completo arresto rilasciando il joystick. Successivamente, applicare sul joystick una lieve pressione e continuare la percorrenza in discesa.

## PENDENZA MASSIMA CONSIGLIATA

Pride ha effettuato tutte le prove del caso sulla Jazzy 1420. I risultati indicano che la pendenza massima in salita che la Carrozzina può affrontare in sicurezza è pari ad 8,7% al massimo del carico. 8,7% è la pendenza tipica della maggior parte delle rampe d'accesso per disabili. Il tentativo di percorrere una pendenza più ripida potrebbe inficiare la stabilità della Jazzy. Si veda la grafica presente altrove in questo manuale per determinare la pendenza massima consigliata a regimi di carico diversi.



# III. LA JAZZY 1420

La Jazzy è composta da due gruppi principali: la seduta e la power base. Si veda figura 1. Pride mette a disposizione una ampia gamma di sedili adatti a soddisfare le esigenze di qualunque utente. L'allestimento standard comprende braccioli, schienale, base sedile, e joystick/comando. Il sedile della Jazzy acquistata potrebbe altresì alloggiare accessori quali un portabicchiere o i poggiambraccioli sollevabili. Si veda X, "Opzioni e Accessori."



Figura 1. Jazzy 1420

# III. LA JAZZY 1420

SPECIFICHE TECNICHE	
Sospensioni:	Ruote Motrici: 41 cm, pneumatici, montaggio centrale (le gomme solide sono disponibili su richiesta)
Ruote Posteriori non motrici:	23 cm, solide, retroarticolate
Rotelle antiribaltamento:	20 cm, solide, montaggio anteriore
Velocità Max:	7 km/ora
Freni:	"Frenata Intelligente," elettronica rigenerante, freno di stazionamento a disco
Luce dal suolo:	11 cm
Raggio di Sterzo:	57 cm
Dimensioni Complessive:	Lungh: 116 cm Largh: 68 cm
Opzioni sedile:	Standard Sedile Versa (su misura) TRU-Balance Sedile elevabile elettronico (Power Seat)
Trazione:	Bimotore, ruota media
Batterie:	Due batterie a 12 volt, (gruppo=24 volt) Sono richieste le NF-22 se si tratta di un modello con sedile elevabile elettronico
Autonomia:	Fino a 40 km
Caricabatterie:	Esterno
Elettronica:	PG Remote Plus
Capacità di carico:	225 kg
Peso Componenti:	Base: 61 kg Sedile: 20 kg Batterie: 24 kg
Garanzia:	Garanzia a vita limitata al telaio 24 mesi di garanzia sull'elettronica 18 mesi di garanzia sui motori di trazione; Ⓢ



## IV. JAZZY: LA POWER BASE

La “power base” è il gruppo alimentato; per così dire, il cuore della Jazzy. Il gruppo power base comprende due rotelle antiribaltamento, due ruote motrici, due ruote posteriori non motrici, e lo scudo.

### I COMPONENTI DELLA POWER BASE

La power base consta dei seguenti componenti, illustrati nelle figure da 2 a 6:

**Modulo alimentazione DX:** Il modulo alimentazione è situato sulla parte anteriore della power base. Il modulo alimentazione costituisce parte integrante del sistema di controllo. Esso utilizza le informazioni trasmesse dal comando e dal joystick per controllare la trazione, le luci, e eventuali meccanismi assistiti. Il modulo alimentazione è collegato a comando, motori, e a tutti i moduli illuminazione ovvero meccanismi assistiti eventualmente installati sulla Jazzy (è questo il caso di sedili a sollevamento elettrico, o opzioni di altra natura).

**Interruttore principale di circuito:** l'interruttore principale di circuito è un accessorio di sicurezza di serie sulla Jazzy. Qualora batterie e motori venissero esposti a stress eccezionali, dovuti ad esempio a carichi eccessivi, l'interruttore principale di circuito si azionerà, per evitare danni ai motori e all'elettronica. Nel caso in cui l'interruttore scatti, consentire che la Jazzy “riposi”, per circa un minuto. Dunque, premere il pulsante dell'interruttore di circuito, accendere il joystick, e riprendere il consueto utilizzo. In caso di azionamenti ripetuti dell'interruttore principale di circuito, contattare il Rivenditore Autorizzato Pride di propria fiducia.

**Luci:** Il sistema di illuminazione è composto da due luci anteriori, due luci posteriori, un modulo illuminazione a 12 volt, un morsetto di connessione dedicato, un interruttore di circuito a 10 amp, e sei fusibili a 2 amp. L'interruttore principale di circuito del sistema di illuminazione protegge l'intero sistema di illuminazione dal rischio di sovraccarico. L'interruttore potrebbe azionarsi in caso di scariche o corto circuito all'interno del sistema di illuminazione. I fusibili a 20 amp proteggono il sistema di illuminazione dai sovraccarichi. In caso di problemi con l'illuminazione, per prima cosa controllare che l'interruttore di circuito a 10 amp non sia scattato, dunque verificare l'integrità dei fusibili, e da ultimo la funzionalità della lampada.

**Leva sblocco ruote manuale:** La leva sblocco ruote manuale disconnette i motori dai variatori di trasmissione; in tal modo, l'utente può agevolmente spingere la Carrozzina Jazzy a mano.



Figura 2. Luce posteriore

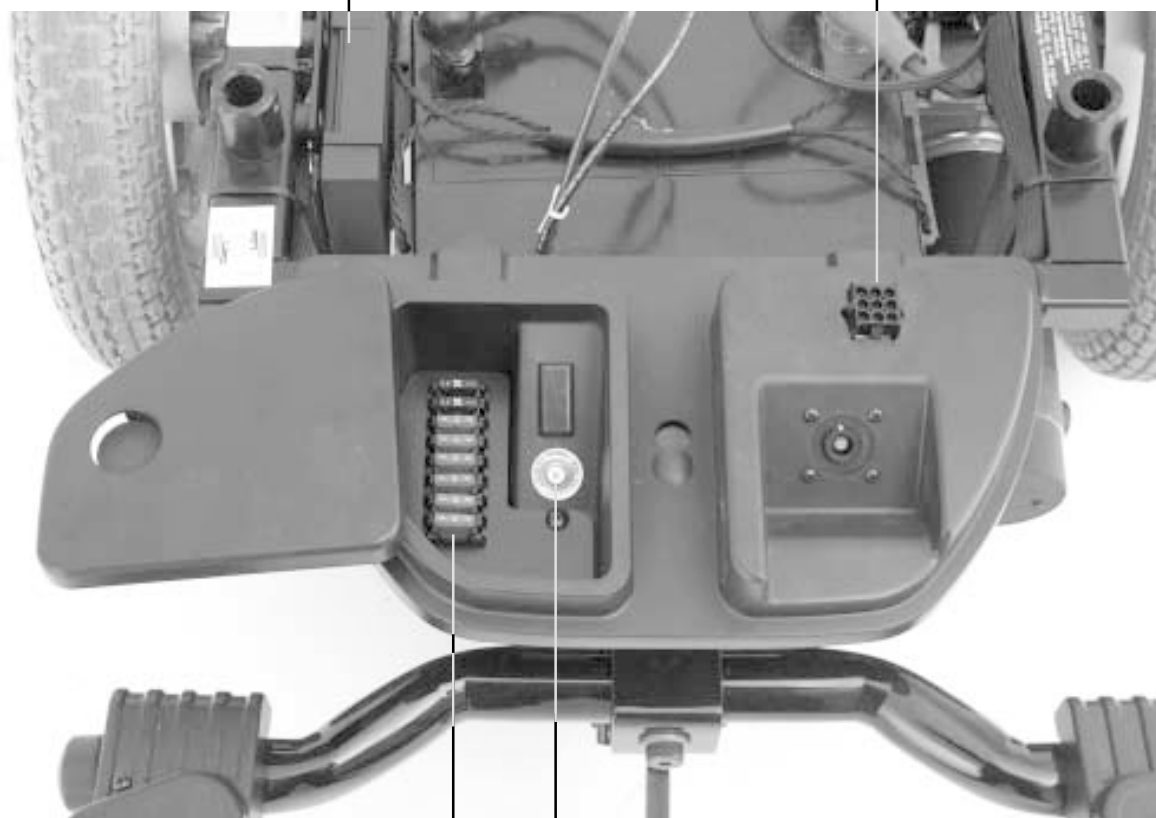


Figura 3. Luce anteriore

# IV. JAZZY: LA POWER BASE

MODULO ILLUMINAZIONE  
A 12 VOLT

MORSETTO ILLUMINAZIONE



FUSIBILI

INTERRUPTORE  
PRINCIPALE DI CIRCUITO

LEVA SBLOCCO RUOTE MANUALE

Figura 4. La "Power Base" della Jazzy

## IV. JAZZY: LA POWER BASE

### DISINNESCO DELLA TRAZIONE

La Jazzy mette a disposizione dell'utente un sistema di disinnescamento della trazione che disconnette i motori dalla trasmissione. Quando i motori sono disconnessi dalla trasmissione, la Jazzy si trova in modalità sblocco ruote manuale. Ciò consente il movimento della Jazzy a ruota libera. La leva sblocco ruote manuale è situata sulla parte posteriore della power base, al di sotto del vano utilità.



**ATTENZIONE! NON utilizzare la Jazzy con la trazione disinnescata senza un assistente qualificato! Non disinnescare la trazione quando la Jazzy si trova su una pendenza; la Carrozzina potrebbe procedere a ruota libera, causando infortuni alle persone!**

#### Disinnescamento della trazione:

1. Premere con il pollice il fermo della leva sblocco ruote manuale.
2. Dunque, tirare la leva sblocco ruote manuale verso il retro della Jazzy. Si veda figura 5.

#### Innesco della trazione:

1. Premere con il pollice il fermo della leva sblocco ruote manuale.
2. Dunque, tirare la leva sblocco ruote manuale in avanti, in direzione del frontale della Jazzy. Si veda figura 6.

*NOTA: È importante ricordare che quando la Jazzy è in modalità sblocco ruote manuale, il sistema frenante è disinnescato.*



Figura 5. Disinnescamento della trazione



Figura 6. Innesco della trazione

# V. REGOLAZIONI DI COMODITÀ

Man mano che si acquista familiarità con la Jazzy, potrebbe sorgere l'esigenza di effettuare regolazioni che rendano la Jazzy ancor più confortevole. Molte sono le opzioni di regolabilità del sedile e della power base, che possano incrementare comodità e maneggevolezza della Jazzy. La Jazzy è stata adattata alle esigenze specifiche dell'acquirente prima della consegna; per tale ragione, è opportuno consultare il proprio Rivenditore Autorizzato prima di procedere a qualsivoglia regolazione. Per informazioni sull'utilizzo del sedile a sollevamento assistito (opzionale), si veda la sezione Opzioni e Accessori.



**ATTENZIONE! Nel caso in cui la la Jazzy sia stata configurata presso il Rivenditore Autorizzato o il centro di assistenza di fiducia, consultare il proprio assistente sanitario prima di alterare la posizione della seduta o di effettuare qualsivoglia regolazione. Alcune regolazioni potrebbero inficiare le prestazioni e la sicurezza della Jazzy alterandone il baricentro.**

Per effettuare le regolazioni, sono necessari i seguenti attrezzi:

- Chiave e cacciavite da 11 mm
- Chiave esagonale da 4 mm
- Chiave esagonale da 4,8 mm
- Chiave esagonale da 3mm

## Altezza e inclinazione della seduta

Il telaio del sedile della Jazzy è installato sulla base attraverso quattro piantoni sedile. Tali piantoni hanno quattro fori a circa 2,5 centimetri di distanza l'uno dall'altro. Essi consentono la regolazione dell'altezza sedile, allineandoli con i fori presenti sui tubolari femmina. Assicurarsi l'aiuto di un assistente quando si effettua la regolazione dell'altezza sedile.

### Regolazione altezza sedile:

1. Utilizzare una chiave esagonale da 4 mm e una chiave da 11 mm (aperta o chiusa) per allentare le viti che fissano i piantoni sedile al telaio sedile. Si veda figura 7.
2. Rimuovere i perni di fermo che bloccano i piantoni sedile nei tubolari femmina. Si veda figura 8.
3. Sollevare o abbassare il sedile secondo le esigenze.
4. Allineare i fori nei piantoni sedile con i fori dei tubolari femmina.
5. Inserire i perni di fermo nei fori.
6. Utilizzare la chiave esagonale da 4 mm per stringere nuovamente le viti.



Figura 7. Allentare le viti



Figura 8. Rimozione perni

# V. REGOLAZIONI DI COMODITÀ

È possibile modificare l'inclinazione del sedile sollevando o abbassando alternativamente solo i piantoni sedile posteriori o solo quelli anteriori.

## Poggiatesta

La Jazzy acquistata potrebbe essere equipaggiata con un poggiatesta regolabile.

## Schienale reclinabile

La Jazzy può disporre di sedile con schienale reclinabile.

## Altezza braccioli

La Jazzy dispone di braccioli asportabili, regolabili in altezza. L'altezza è regolabile con incrementi progressivi di 2,5 centimetri circa. Si veda figura 9.

### Regolazione altezza braccioli:

1. Utilizzare una chiave esagonale da 4 mm per allentare e rimuovere le viti che fissano il bracciolo alla barra di sostegno. Si veda figura 9.
2. Far scorrere il bracciolo verso l'alto o verso il basso sulla barra di sostegno fino ad ottenere l'altezza desiderata.
3. Allineare i due fori di regolazione sul bracciolo con i due corrispondenti sulla barra di sostegno.
4. Utilizzare la chiave esagonale da 4 mm per riposizionare le viti; stringere.

## Distanza braccioli

### Regolazione della distanza braccioli:

1. Utilizzare una chiave esagonale da 4,8 per allentare la vite di regolazione situata al di sotto del sedile, sul telaio ad H. Si veda figura 10.
2. Tirare il bracciolo verso l'esterno fino a raggiungere la distanza dal sedile desiderata.
3. Serrare nuovamente la vite di regolazione.

## Distanza del comando

È agevolmente possibile incrementare o diminuire la distanza del comando dal bracciolo, semplicemente facendolo scivolare nella direzione desiderata.

### Regolazione della distanza del joystick:

1. Utilizzare una chiave esagonale da 3 mm per allentare le viti di regolazione. Si veda figura 11.
2. Far scivolare il comando lungo il bracciolo fino a raggiungere la posizione desiderata.
3. Serrare le viti di regolazione.



Figura 9. Regolazione altezza bracciolo



Figura 10. Regolazione distanza braccioli (in figura, il sedile è stato rimosso per maggiore visibilità del dettaglio)



Figura 11. Regolazione distanza comando

# V. REGOLAZIONI DI COMODITÀ

## Posizione del comando

Il comando può essere posizionato sul bracciolo destro o sinistro per l'utilizzo da parte di utenti destrorsi o mancini.

## Spostamento del comando da un bracciolo all'altro:

1. Scollegare il cavo dal vano utilità e tagliare le fettucce di blocco.
2. Utilizzare una chiave esagonale da 4,8 mm per allentare le viti di regolazione che fissano il supporto del comando al bracciolo; rimuovere il comando. Si veda figura 12.
3. Posizionare il supporto del comando sull'altro bracciolo.
4. Serrare le viti di regolazione e collegare il cavo all'apposito connettore nel vano utilità. Sostituire le fettucce tagliate in precedenza (al punto 1).



Figura 12. Rimozione comando

## Altezza della pedalina

L'altezza della pedalina è regolabile su sei scelte predefinite, con incrementi progressivi di circa 2,5 cm. Si veda figura 13.

## Regolazione dell'altezza della pedalina:

1. Rimuovere i due bulloni da 11 mm e i relativi dadi dalla pedalina.
2. Sollevare o abbassare la pedalina fino a raggiungere la posizione desiderata.
3. Reinstallare dadi e bulloni da 11 mm sulla pedalina; serrare.

AGIRE SULLA VITE DI REGOLAZIONE  
PER MODIFICARE L'INCLINAZIONE  
DELLA PEDALINA



ESTRARRE DADO E BULLONE  
PER SOLLEVARE O ABBASSARE LA PEDALINA

Figura 13. Regolazione pedalina

# VI. MONTAGGIO / SMONTAGGIO

## Inclinazione della pedalina

L'inclinazione della pedalina è agevolmente regolabile facendo uso di una chiave esagonale da 4,8 mm.

### Regolazione dell'inclinazione della pedalina:

1. Ruotare la vite di regolazione in senso orario per sollevare la punta della pedalina.
2. Ruotare la vite di regolazione in senso antiorario per abbassare la punta della pedalina.

## SMONTAGGIO

La Jazzy può essere smontata in due parti: sedile e power base. È altresì possibile asportare i braccioli per facilitare le operazioni di salita su e discesa da Jazzy. Il gruppo sedile pesa circa 13 kg. Assicurarsi di ricevere aiuto quando si rimuove il sedile.

### Smontaggio della Jazzy:

1. Accertarsi che la Jazzy non si trovi in modalità sblocco ruote manuale.
2. Scollegare il cavo nel vano utilità.
3. Scollegare le luci nel vano utilità.
4. Allentare le viti che fissano ciascun piantone sedile al telaio sedile con una chiave esagonale da 4 mm e una chiave aperta o chiusa da 11 mm.
5. Togliere il perno di fermo di ciascun piantone sedile.
6. Afferrare il sedile dal telaio e sollevarlo fino a liberarlo dalla power base.

## MONTAGGIO

1. Accertarsi che la Jazzy non si trovi in modalità sblocco ruote manuale
2. Allineare i piantoni sedile con gli appositi alloggiamenti.
3. Posizionare il sedile sulla power base.
4. Inserire i perni di fermo nei tubolari femmina.
5. Serrare i bulloni dei piantoni sedile con la chiave da 11 mm e la chiave esagonale da 4 mm.
6. Collegare il morsetto luci nel vano utilità.
7. Collegare il cavo al comando.

# VII. BATTERIE E CARICAMENTO

## BRACCIOLI ASPORTABILI

I braccioli della Jazzy sono fissati al telaio sedile ad H con perni caricati a molla (si veda figura 16). Per asportare un bracciolo, premere sui perni e sollevare il bracciolo.

La Jazzy utilizza due batterie a ciclo di carica continuo, a 12 volt, alta durabilità. Essendo le batterie sigillate ed esenti da manutenzione, non necessitano il controllo del livello del fluido degli elettroliti. Le batterie a ciclo di carica continuo sono concepite per sopportare voltaggi molto bassi prima della ricarica, anche per lunghi periodi. Sebbene simili nell'aspetto alle batterie da autovettura, non sono intercambiabili con queste ultime. Le batterie da autovettura non sono concepite per sopportare voltaggi molto bassi per lunghi periodi, e non sono adatte per l'uso in sicurezza sulla Jazzy.

## CARICAMENTO DELLE BATTERIE DELLA JAZZY

La Jazzy dispone di un caricabatterie esterno. Il cavo del caricabatterie esterno si innesta direttamente nel controllo joystick. Consultare le istruzioni fornite con il caricabatterie.



**ATTENZIONE! I gruppi batteria, i terminali, e i relativi accessori contengono piombo e composti del piombo. Lavare le mani dopo ogni operazione.**

## INIZIALIZZAZIONE DELLE BATTERIE

**Per inizializzare le batterie della Jazzy e ottenere il massimo delle prestazioni:**

1. Ricaricare completamente le batterie nuove prima di utilizzarle per la prima volta. Questa carica iniziale porta le batterie a circa il 90% delle prestazioni massime.
2. Utilizzare la Jazzy in casa e in cortile. Dapprima, procedere lentamente, e non allontanarsi troppo fino ad aver acquisito familiarità con i controlli e ad aver inizializzato le batterie.
3. Caricare nuovamente le batterie per 8 - 14 ore e utilizzare la Jazzy. Le batterie dovrebbero superare il 90% del loro livello prestazionale massimo.
4. Dopo quattro o cinque cicli di carica, le batterie sono completamente inizializzate e offrono il 100% di prestazioni e durabilità.

## DOMANDE FREQUENTI (FAQS)

Molti sono i fattori che determinano la frequenza di caricamento batterie maggiormente opportuna. L'utente potrebbe utilizzare la Jazzy quotidianamente, e per tutta la durata del giorno, ovvero non utilizzarla per settimane.

- **Utilizzo quotidiano:** Se si utilizza la Jazzy tutti i giorni, caricare le batterie al termine dell'utilizzo. In tale maniera, al mattino la Jazzy sarà pronta per offrire una intera giornata di funzionamento. Si raccomanda di caricare le batterie per 8 - 14 ore al termine dell'utilizzo quotidiano. Non caricare le batterie per più di 24 ore per ciclo di carica.
- **Utilizzo sporadico:** Se si utilizza la Jazzy sporadicamente (settimanalmente o con frequenza minore), è opportuno ricaricare le batterie almeno una volta a settimana per 12 - 14 ore.

*NOTA: Mantenere le batterie completamente cariche ed evitare di scaricarle completamente. Non caricare le batterie per più di 24 ore per ciclo di carica.*



## VII. BATTERIE E CARICAMENTO

### In che modo ci si assicura la massima percorrenza per ciclo di carica?

Raramente ci si trova in condizioni di percorrenza ideale—fondo stradale regolare, compatto, assenza di pendenze o curve. Più spesso, si incontrano pendenze, crepe del fondo, superfici irregolari e non compattate, e curve. Tutte queste condizioni di percorrenza influenzano l'autonomia o il tempo di funzionamento per ciclo di carica. Di seguito alcuni suggerimenti per massimizzare la percorrenza per ciclo di carica.

- Prima di accingersi all'utilizzo, ricaricare sempre le batterie fino al massimo della carica.
- Mantenere la pressione di tutti i pneumatici dello Scooter a **30 - 35 psi** (libbre per pollice quadrato), equivalenti a **2 - 2,4 bar**.
- Pianificare gli itinerari per evitare quanto possibile le salite.
- Limitare il carico bagagli all'essenziale.

### Che tipo di batterie è opportuno utilizzare?

Si raccomandano batterie a ciclo continuo, sigillate e esenti da manutenzione. Sia le batterie piombo-acido che quelle a gel sono di tipo sigillato a ciclo continuo e registrano prestazioni simili.

Utilizzare le specifiche fornite di seguito per riordinare le batterie a ciclo continuo:

Specifiche	
<b>Tipo:</b>	Ciclo continuo, sigillate a piombo-acido o a gel
<b>Voltaggio:</b>	12 V cad
<b>Taglia:</b>	Gruppo 24 (NF-22 con opzione sedile elettrico)
<b>Amperaggio:</b>	70 o 80 amp ore (55 amp ore con NF-22)

### Perché le batterie appena acquistate sembrano deboli?

Le batterie a ciclo continuo utilizzano una tecnologia chimica differente da quella delle batterie per automobili, dalle nichel-cadmio o da altri tipi di batterie comunemente note. Le batterie a ciclo continuo sono concepite per erogare corrente, esaurire la carica, e successivamente effettuare una ricarica relativamente rapida. Le batterie sigillate piombo-acido vanno caricate con la maggior frequenza possibile. Esse non sono a rischio di effetto “memoria”, contrariamente alle batterie al nichel-cadmio.

Pride lavora in stretta collaborazione con il proprio fornitore di batterie di fiducia al fine di offrire le batterie più adatte alle esigenze della Jazzy. Le batterie nuove arrivano quotidianamente in Pride, e vengono inviate ai Clienti pienamente cariche. Nel corso della spedizione, le batterie potrebbero essere esposte a temperature estreme che influenzino le loro prestazioni iniziali. Il calore intenso diminuisce il livello di carica della batteria; il freddo rallenta l'erogazione di elettricità e allunga il tempo necessario alla ricarica (esattamente come avviene con le batterie di tipo automobilistico).

## VII. BATTERIE E CARICAMENTO

La stabilizzazione della temperatura delle batterie nuove potrebbe richiedere qualche giorno, così come l'adattamento alla nuova temperatura ambiente. Più importante è il fatto che l'equilibrio chimico critico essenziale al raggiungimento del massimo delle prestazioni e della durabilità di una batteria a ciclo continuo richiede l'effettuazione di alcuni cicli di carica, vale a dire scaricamenti parziali seguiti da ricariche complete. È senza dubbio conveniente dedicare alla corretta inizializzazione delle batterie tutto il tempo che questa operazione richiede.

*NOTA: Il ciclo di vita di una batteria rispecchia spesso la cura con cui la batteria stessa viene trattata.*

### **Come ci si assicura il massimo della durabilità?**

Le batterie a ciclo continuo pienamente caricate offrono affidabilità e durabilità. Se possibile, mantenere sempre le batterie della Jazzy completamente cariche. Le batterie frequentemente scaricate a fondo, caricate di rado, o poste in rimessaggio senza effettuare ricariche complete possono venire danneggiate permanentemente, con conseguenze di inaffidabilità delle prestazioni della Jazzy e limitata durabilità.

### **Qual è il rimessaggio ideale per la Jazzy e per le batterie?**

Se non si utilizza la Jazzy con regolarità, si raccomanda di mantenere la vitalità delle batterie ricaricandole con frequenza almeno settimanale.

Se si pianifica di non utilizzare la Jazzy per un periodo di tempo piuttosto lungo, effettuare una ricarica completa delle batterie prima di procedere al rimessaggio. Scollegare i morsetti delle batterie e sistemare la Jazzy in un ambiente caldo e al riparo dall'umidità. Evitare le temperature estreme, come quelle prossime al congelamento o eccessivamente calde, e non tentare MAI di caricare una batteria in stato di congelamento. Una batteria troppo fredda o in stato di congelamento dovrebbe essere lasciata riscaldare per diversi giorni prima di procedere alla ricarica.

### **Quali sono le indicazioni da seguire per utilizzare i mezzi pubblici con la propria Jazzy?**

Le batterie sigillate a piombo-acido e a gel sono concepite per l'utilizzo su carrozzine elettriche e altri ausili di mobilità. In genere, data l'assenza di rischio fuoriuscita di liquidi pericolosi, esse risultano sicure anche durante il diporto su tutte le forme di mezzi pubblici, ivi inclusi aerei, autobus, treni. È comunque consigliato rivolgersi ad un qualunque botteghino dei mezzi pubblici che si intende utilizzare per il trasporto, al fine di conoscerne i requisiti specifici.

### **Quali sono le indicazioni da seguire per la spedizione?**

Se si desidera utilizzare un corriere per la spedizione della Jazzy a destinazione, reimballare la Carrozzina nel contenitore di spedizione originale e impacchettare le batterie in scatole separate.

*NOTA: Per un rimessaggio prolungato, è consigliabile affastellare tavole in legno sotto il telaio della Jazzy per sollevare i pneumatici da terra. Questa operazione elimina la possibilità di appiattimenti localizzati sulla superficie dei pneumatici.*



**ATTENZIONE! I gruppi batteria, i terminali, e i relativi accessori contengono piombo e composti del piombo. Lavare le mani dopo ogni operazione.**

Velocità e direzione della Jazzy vengono controllate dal movimento del joystick.

# VIII. UTILIZZO

## CENTRALINA DI CONTROLLO REMOTE PLUS CONTROLLER

Il sistema di controllo Remote Plus controller consiste nel joystick (si veda figura 14) e nel contenitore della centralina di controllo. Il joystick invia segnali alla centralina di controllo attraverso un cavo connesso sul retro del joystick. Tale cavo si connette alla centralina di controllo attraverso il vano utilità. Il joystick utilizzato nel sistema di controllo Remote Plus è situato tipicamente all'estremità del bracciolo (destra o sinistra, a seconda dell'installazione). La centralina di controllo del sistema Remote Plus è situata sotto la parte frontale del gruppo motore.

### Funzioni del joystick

La funzione del joystick è analoga in tutte le configurazioni di centralina di controllo. Il joystick controlla la direzione e la velocità della Carrozzina. Quando l'utente spinge il joystick partendo dal centro (posizione neutrale), i freni elettromagnetici si disattivano e la Carrozzina comincia il movimento. Maggiore l'escursione del joystick dal centro, maggiore la velocità della Jazzy. Rilasciando la pressione sul joystick e consentendone il ritorno alla posizione neutrale, si azionano i freni elettromagnetici, causando la decelerazione e il progressivo completo arresto della Carrozzina. Se la Jazzy si muove in maniera inaspettata, rilasciare immediatamente il joystick. A meno che il joystick non sia danneggiato, il rilascio dovrebbe causare l'arresto della Jazzy.

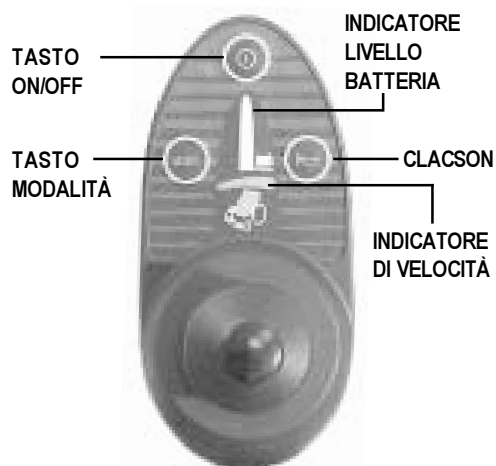


Figura 14. Il joystick Remote Plus Joystick



**ATTENZIONE! Non utilizzare il pulsante di accensione/spengimento per fermare la Carrozzina. Ciò potrebbe causare infortuni.**



Figura 15. Movimento del Joystick

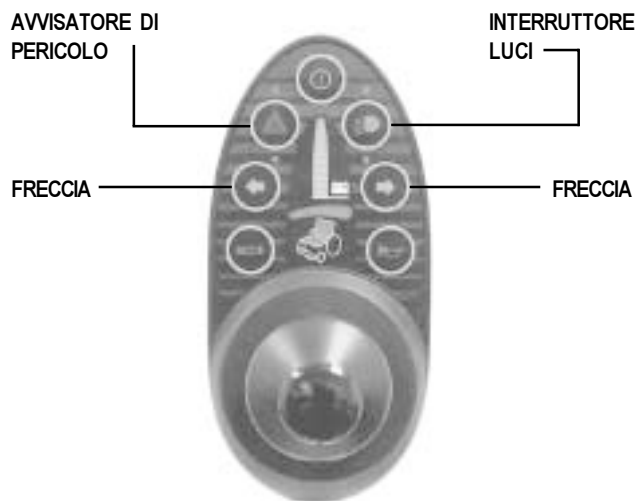


Figura 16. Caratteristiche opzionali del Remote Plus

# VIII. UTILIZZO

## Indicatore livello batterie

L'indicatore livello batterie consta di dieci LED posizionati sull'indicatore di velocità. Si veda figura 14. Tali luci forniscono indicazione precisa della capacità di carica residua della batteria. I LED servono anche a segnalare all'utente eventuali guasti sulla Jazzy. Si veda la sezione "Codici di errore."

## Interruttore accensione/spegnimento

L'interruttore accensione/spegnimento accende e spegne la Jazzy.

## Pulsante del segnalatore acustico

Attiva il segnalatore acustico.

## Regolazione velocità e azionamento sedile ad elevazione elettrica

Il sistema di controllo Remote Plus con relativo joystick dispone di un selettore di modalità e un indicatore di velocità. Si veda figura 14. Il selettore di modalità consente di regolare diverse funzioni della Carrozzina elettrica. L'attivazione del selettore di modalità consente di regolare la velocità massima della Carrozzina. Per aumentare o diminuire la velocità della Carrozzina, azionare il selettore di modalità una volta. Spingendo il joystick verso destra si aumenta la velocità di percorrenza generale. Spingendo il joystick verso sinistra si diminuisce la velocità di percorrenza generale. I LED indicatori di velocità si accenderanno progressivamente da sinistra a destra. Un solo LED acceso indica la regolazione di velocità di percorrenza minima; progressivamente, tutti e cinque i LED accesi indicano il massimo della velocità di percorrenza. Una volta selezionata la velocità di percorrenza desiderata, azionare nuovamente il selettore di modalità per ritornare a guidare la Carrozzina o, più semplicemente, spingere il joystick in avanti o all'indietro; la Jazzy procederà a marcia avanti o indietro alla velocità selezionata.

*NOTA: Si raccomanda che durante i primi utilizzi della Jazzy, i parametri di velocità e risposta siano regolati al minimo, fino ad acquisita familiarità con la Carrozzina elettrica.*

Se la Jazzy dispone dell'opzione sedile ad elevazione elettrica, è possibile regolare il sedile premendo due volte in rapida successione il selettore di modalità. Spingere il joystick verso destra per selezionare la funzione di regolazione del sedile desiderata. Il LED si accende indicando quale funzione sia attiva. Quando il LED indica che si sta operando nella funzione di regolazione del sedile, spingere il joystick in avanti per sollevare il sedile e all'indietro per abbassare il sedile. Per ritornare in modalità di percorrenza, premere ancora il selettore di modalità.

## CARATTERISTICHE OPZIONALI DEL SISTEMA REMOTE PLUS

Si veda figura 16 per una raffigurazione delle seguenti caratteristiche opzionali:

- **Interruttore luci:** Se la Jazzy dispone del pacchetto illuminazione lusso, un interruttore luci è situato sul joystick. Quando la Jazzy è accesa, l'interruttore luci attiva l'illuminazione.
- **Indicatore di direzione:** I tasti freccia attivano gli indicatori di direzione anche a motori spenti.
- **Tasto segnalazione di pericolo:** Questo tasto attiva le luci di segnalazione pericolo.
- **Controllo su/giù per sedile a elevazione elettrica (non raffigurato):** Questi tasti eliminano la necessità di un interruttore a parte per l'elevazione del sedile.

# VIII. UTILIZZO

## MODALITÀ RIPOSO

Il sistema di controllo Remote Plus comprende la modalità di riposo. La modalità di riposo è attivata da un circuito integrato che spegne automaticamente l'alimentazione principale del motore se il joystick non viene mosso in alcuna direzione per circa cinque minuti. La luce dell'indicatore del livello batterie sul joystick lampeggia ogni cinque secondi, indicando la modalità riposo. Per riaccendere l'alimentazione e riprendere l'utilizzo, spingere due volte l'interruttore di accensione/spegnimento.

## CIRCUITO TERMICO DI LIMITAZIONE VOLTAGGIO

Le centraline di controllo della Jazzy sono fornite di un circuito termico di limitazione voltaggio. Tale circuito tiene sotto controllo la temperatura di motori e centralina. Nel caso in cui i motori o la centralina si surriscaldino (superando i 50° C/ 122° F), La centralina riduce il voltaggio dei motori. Per ogni grado eccedente 50° C/122° F, la centralina riduce di 5 volt il voltaggio dei motori. Ciò comporta la riduzione della velocità della Jazzy e consente il raffreddamento dei componenti elettrici. Quando la temperatura raggiunge nuovamente un livello sicuro, la Jazzy riprende la normale velocità.

## CODICI DI ERRORE

Oltre ad indicare lo stato di carica delle batterie, l'indicatore di carica delle batterie può anche segnalare possibili problemi di utilizzo della Jazzy. L'indicatore di carica delle batterie dispone di dieci barrette singole. Queste barrette servono per fornire informazioni in ragione del numero delle barrette lampeggianti. Se l'indicatore lampeggia rapidamente, la centralina potrebbe indicare un guasto. Ad esempio, la prima barretta rossa in lampeggio rapido indica che il voltaggio delle batterie è quasi completamente esaurito. Segue una lista degli errori segnalabili tramite il lampeggio rapido delle luci dell'indicatore di carica.

Barretta Lampeggiante	Diagnosi	Soluzione
10 verde	Voltaggio batterie alto	Controllare batterie
9 verde	Guasto freni al solenoide	Controllare cablaggio motori/freni
8 verde	Possibile guasto centralina	Rivolgersi al Centro Ass. Aut. Pride
7 giallo	Possibile guasto joystick	Rivolgersi al Centro Ass. Aut. Pride
6 giallo	Inibitore di carica attivo	Scollegare caricabatterie/controllare le connessioni
5 giallo	Errore cablaggio motore di destra	Controllare cablaggio motore di destra
4 giallo	Motore di destra disconnesso	Controllare cablaggio motore di destra
3 rosso	Errore cablaggio motore di sinistra	Controllare cablaggio motore di sinistra
2 rosso	Motore di sinistra scollegato	Controllare cablaggio motore di sinistra
1 rosso	Voltaggio batterie basso	Controllare batterie/cablaggio batterie

Se non si ritiene di poter risolvere il problema, contattare il proprio Rivenditore Autorizzato Pride o un Centro di Assistenza Autorizzato Pride.

# IX. CURA E MANUTENZIONE

La Jazzy è una Carrozzina a motore elettrico molto sofisticata. Come tutti i veicoli a motore, necessita di controlli di manutenzione ordinaria. Alcuni di questi controlli possono essere effettuati dall'utente, laddove altri richiedono l'intervento di un Rivenditore Autorizzato Pride. Il ruolo della manutenzione preventiva è molto importante. Se l'utente segue la tabella di controlli delineata in questa sezione, ipoteca anni di utilizzo felice e scevro di problemi con la propria Jazzy. In caso di dubbi sulle cure o sull'utilizzo stesso della Jazzy, non esitare a contattare il Rivenditore Autorizzato Pride di fiducia.



**ATTENZIONE! La Jazzy, come la maggiore parte dei dispositivi elettrici, è suscettibile a danni causati dagli elementi atmosferici. Evitare tutti i tipi di zone umide. L'esposizione diretta all'acqua o all'umidità causano malfunzionamenti elettronici e meccanici della Carrozzina. L'acqua può causare la corrosione della componentistica elettrica e l'arrugginimento del telaio.**

## In caso di contatto della Jazzy con l'acqua:

1. Con un panno asciutto, asciugare quanto più possibile la Jazzy.
2. Lasciare in rimessaggio la Jazzy per circa 24 ore in un luogo caldo e privo di umidità per consentire l'evaporazione dell'acqua non visibile.
3. Controllare la funzionalità di joystick e freni prima di riprendere l'utilizzo normale.
4. In caso di incongruenze funzionali di qualsiasi tipo, portare la Jazzy presso un Rivenditore Autorizzato Pride.

## TEMPERATURA

Alcune parti della Jazzy sono suscettibili alle variazioni estreme di temperatura. Mantenere sempre la Jazzy fra la temperatura di -8° C e 50° C.

- Con l'esposizione a temperature estremamente rigide, le batterie potrebbero congelarsi. L'esatta temperatura di congelamento varia seguendo una serie di fattori, tra cui lo stato di carica della batteria, l'utilizzo, e la composizione (vale a dire, a seconda che si tratti di batterie piombo-acido o a gel).
- A temperature superiori a 50°C, la Jazzy potrebbe funzionare a velocità ridotte. La riduzione della velocità è una funzione di sicurezza della centralina che previene il danneggiamento di motori e componentistica elettrica. Si veda "Circuito termico di limitazione voltaggio."

## INDICAZIONI GENERALI

- Evitare gli urti alla centralina e in special modo al joystick.
- Evitare l'esposizione prolungata della Jazzy a condizioni climatiche estreme, come temperature troppo alte, troppo basse, umidità.
- Mantenere la centralina costantemente pulita.
- Controllare le connessioni della centralina nel vano utilità. Controllare altresì il morsetto del caricabatterie.
- Quando l'indicatore dello stato di carica della batteria è completamente illuminato, le batterie sono in stato di carica piena, la centralina e il sistema elettrico sono a posto.
- Se una barretta rossa sull'indicatore di carica della batteria lampeggia lentamente, la carica delle batterie è scarsa e queste ultime necessitano di ricarica; il sistema elettrico e la centralina sono a posto.
- Se l'indicatore di carica della batteria lampeggia rapidamente, la centralina ha rilevato un guasto nei propri circuiti o in quelli di altri componenti della Jazzy.
- Assicurarsi che la pressione dei pneumatici delle ruote motrici sia compresa tra **30 e 35 psi (2–2.4 bar)**.
- Utilizzare un balsamo per la gomma sul lato dei pneumatici per una migliore conservazione. Controllare lo stato di usura dei pneumatici.

# IX. CURA E MANUTENZIONE

- Lo scudo della Carrozzina è stato trattato con spray protettivo. È consigliabile applicare periodicamente un lieve strato di cera per auto per mantenerne la luminosità.
- Controllare tutte le connessioni elettriche. Assicurarsi che siano salde e prive di corrosione. Le batterie devono essere posizionate in piano negli appositi vani, i terminali rivolti verso l'interno, l'uno verso l'altro. Controllare il cablaggio sulla decalcomania attaccata al telaio.
- I supporti di tutte le ruote sono prelubrificati e sigillati. Essi non necessitano di ulteriore lubrificazione.

## CONTROLLI QUOTIDIANI

- A centralina spenta, controllare il joystick. Assicurarsi che non sia piegato o danneggiato e che ritorni al centro quando si rilascia la pressione. Controllare il manicotto in gomma alla base del joystick. Limitarsi ad ispezionarlo. Non tentare di sistemarlo o ripararlo. In caso di danneggiamenti, contattare il proprio Rivenditore Autorizzato Pride.
- Controllare a vista i morsetti della centralina. Assicurarsi che non siano crepati e che non ci siano cavi scoperti. In caso di problemi con uno dei morsetti, rivolgersi al proprio Rivenditore Autorizzato Pride.

## CONTROLLI SETTIMANALI

- Scollegare e controllare i morsetti della centralina e del caricabatterie nel vano utilità. Controllare lo stato di corrosione. Se necessario, contattare il proprio Rivenditore Autorizzato Pride.
- Controllare che tutti i componenti della centralina siano assicurati alla Jazzy. Non stringere eccessivamente nessuna delle viti.
- Controllare la pressione dei pneumatici. Ciascun pneumatico dovrebbe essere gonfiato a **30 – 35 psi (2 – 2.4 bar)**. Se un pneumatico non mantiene il gonfiaggio, rivolgersi ad un Rivenditore Autorizzato Pride per sostituire la camera d'aria.
- Controllare i freni. Tale controllo va effettuato in piano con uno spazio di almeno un metro di spazio in tutte le direzioni attorno alla Jazzy.

### Per controllare i freni:

1. Accendere la centralina e selezionare 1 (il minimo della velocità) dal Selettore Programma Percorrenza.
2. Dopo un secondo, controllare l'indicatore di carica della batteria. Assicurarsi che rimanga acceso.
3. Spingere il joystick in avanti, lentamente, fino ad avvertire lo scatto dei freni elettrici. Rilasciare immediatamente la pressione sul joystick. L'innesco di ciascun freno elettrico deve essere avvertibile entro una manciata di secondi dall'azionamento del joystick. Ripetere il controllo altre tre volte, muovendo il joystick a marcia indietro, poi verso sinistra, infine verso destra. Nel caso in cui non si avverta il disinnescio dei freni elettromagnetici, contattare il Rivenditore Autorizzato Pride.

## CONTROLLI MENSILI

- Controllare che le rotelle anti-ribaltamento non struscino a terra durante l'utilizzo della Jazzy.
- Controllare una eventuale eccessiva usura delle rotelle anti-ribaltamento. Se necessario, sostituirle.
- Controllare l'usura degli pneumatici delle ruote motrici. Rivolgersi ad un Rivenditore Autorizzato Pride per la sostituzione.
- Controllare l'usura delle ruote posteriori non motrici. Se necessario, sostituirle.
- Controllare che le forcelle posteriori non siano danneggiate; eventuali oscillazioni potrebbero indicare la necessità di regolazione delle forcelle o la sostituzione dei supporti. Rivolgersi ad un Centro Assistenza Autorizzato Pride per la riparazione.
- Mantenere la Jazzy pulita e rimuovere i corpi estranei, come capelli, residui alimentari o bevande e quant'altro.

# IX. CURA E MANUTENZIONE

## TAGLIANDO ANNUALE

Portare la Jazzy da un Centro Assistenza Autorizzato Pride per effettuare il tagliando di manutenzione annuale. Questa operazione assicura il corretto funzionamento della Jazzy e previene future complicazioni.

## RIMESSAGGIO

Il rimessaggio ideale per la Carrozzina è un luogo privo di umidità e di sbalzi di temperatura. Durante il rimessaggio, scollegare le batterie dalla Jazzy. Si veda sezione VII, “Batterie e caricamento” per istruzioni esaustive. Nel caso in cui il rimessaggio venga effettuato senza osservare tali condizioni, il telaio potrebbe arrugginire, e l’elettronica potrebbe essere danneggiata.

## ISTRUZIONI PER LA PULIZIA

- Non pulire la Jazzy con il tubo dell’acqua, né esporla a diretto contatto con l’acqua.
- Lo scudo della Jazzy, in ABS verniciato, consente la pulizia semplicemente strofinando con un panno umido.

Non utilizzare detergenti per la pulizia del vinile sul sedile; esso potrebbe diventare scivoloso o creparsi a seguito dell’asciugamento. Utilizzare acqua saponata ed asciugare a fondo il sedile.

## PNEUMATICI E CAMERE D’ARIA

Se la Jazzy è equipaggiata con pneumatici, controllare la pressione con frequenza almeno settimanale. La corretta pressione prolunga la vita dei pneumatici e garantisce fluidità di utilizzo della Carrozzina. In caso di foratura, sostituire la camera d’aria. Pneumatici e camere d’aria di ricambio sono disponibili presso il Rivenditore Autorizzato Pride dove la Jazzy è stata acquistata.



**ATTENZIONE! Prima di procedere a qualunque riparazione, sgonfiare COMPLETAMENTE la gomma!**

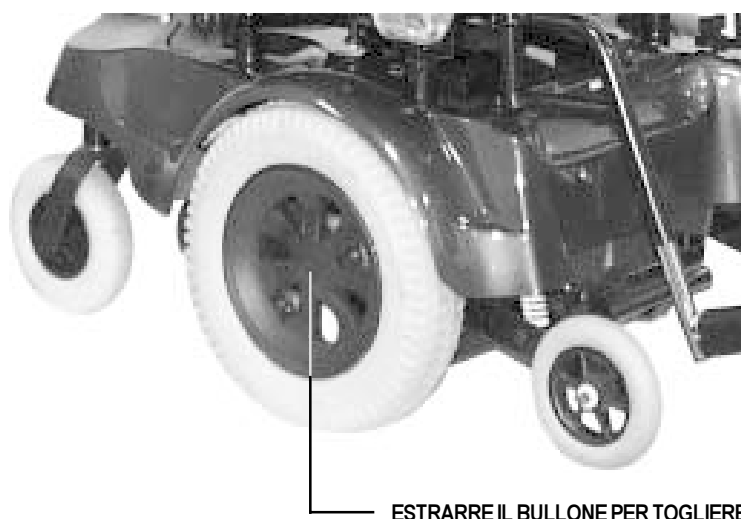


Figura 17. Estrazione della ruota



# IX. CURA E MANUTENZIONE

**Per una sostituzione rapida e sicura di pneumatici o camere d'aria, attenersi alle istruzioni di seguito:**

1. Sgonfiare completamente la gomma (se si tratta di pneumatico).
2. Utilizzare una chiave e un cacciavite da 11 mm per rimuovere il dado dal mozzo della ruota. Si veda figura 17.
3. Tirar via la ruota dall'asse.
4. Utilizzare una chiave e un cacciavite da 11 mm per rimuovere i bulloni dall'interno del cerchio.
5. Rimuovere la camera d'aria e/o la gomma danneggiata dal cerchio.
6. Installare una nuova camera d'aria e/o gomma nel cerchio.
7. Sistemare nuovamente la ruota sull'asse, e serrare il dado a dovere (16 ft/lbs).
8. Gonfiare la ruota a **30 – 35 psi (2–2.4 bar)**.

## **SOSTITUZIONE DELLE BATTERIE**

Seguono istruzioni per la sostituzione delle batterie.

### **Istruzioni per la sostituzione delle batterie:**

1. Staccare l'alimentazione.
2. Scollegare il morsetto del comando e tutti i morsetti dei sistemi di illuminazione di serie e opzionali.
3. Togliere il sedile.
4. Asportare lo scudo.
5. Allentare i morsetti a bullone, sui terminali batterie, cominciando dal positivo.
6. Staccare i cavi.
7. Allentare i morsetti a bullone sui terminali batterie negativi.
8. Staccare i cavi.
9. Installare le batterie nuove con i terminali positivi rivolti l'uno verso l'altro.
10. Connettere il cavo batteria con il manicotto rosso al terminale positivo (+) della batteria posteriore.
11. Connettere l'altro cavo batteria con il manicotto rosso al terminale positivo (+) della batteria anteriore.
12. Connettere i cavi batteria con i manicotti neri al terminale negativo (-) della batteria più vicina.
13. Reinstallare lo scudo sulla power base.
14. Riposizionare il sedile.
15. Collegare il connettore del comando e i connettori dei sistemi di illuminazione.
16. Caricare le batterie, attenendosi alle istruzioni fornite con il caricabatterie.

## **SPAZZOLE MOTORE**

I motori elettrici della Jazzy utilizzano spazzole al carbonio. Queste spazzole possono essere soggette ad usura dopo un lungo utilizzo. Le spazzole motore sono i due contatti situati all'interno del gruppo motore che erogano elettricità al motore. Sono concepite per offrire diverse migliaia di ore di utilizzo. Peraltro, in caso di sporcamenti da depositi di carbonio o in caso di usura, il motore potrebbe decrementare le prestazioni o cessare di funzionare. Pride raccomanda di far controllare le spazzole al proprio Rivenditore Autorizzato ogni sei mesi, o prima di tale scadenza se l'utente avverte che la Jazzy non funziona a dovere. Se il controllo rivela un'eccessiva usura delle spazzole, è necessario sostituirle per non danneggiare il motore. La mancata manutenzione delle spazzole potrebbe invalidare la garanzia della Jazzy.

# IX. CURA E MANUTENZIONE



COPERCHI  
SPAZZOLE MOTORE

Figura 18. Coperchi spazzole motore

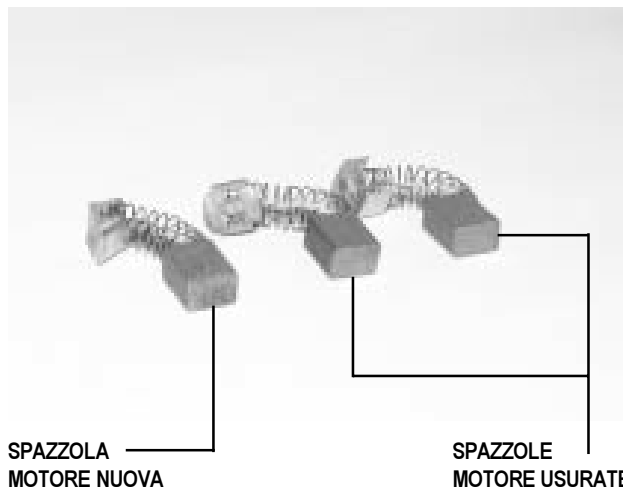


Figura 19. Spazzole Motore

## Per controllare o sostituire le spazzole motore:

1. Rimuovere sedile e scudo. Si veda VI, “Smontaggio/Montaggio.”
2. Svitare i coperchi delle spazzole motore. Si veda figura 18.
3. Rimuovere le spazzole.
4. Controllare lo stato di usura. Si veda figura 19.
5. Se necessario, sostituire le spazzole. Contattare il proprio Rivenditore Autorizzato Pride per l’acquisto di spazzole di ricambio.

## MANUTENZIONE CORRETTIVA

Nel caso in cui l’indicatore di stato batterie non si accenda all’avvio:

- Controllare i morsetti. Accertarsi che siano connessi saldamente.
- Controllare l’interruttore generale di circuito. Se necessario, resettarlo.
- Controllare le connessioni delle batterie.

Nel caso le condizioni di cui sopra siano normali, è consigliabile effettuare un test di carica delle batterie con un comune tester, reperibile presso un qualsiasi autoricambi. Scollegare entrambe le batterie prima di effettuare il test di carica e seguire le istruzioni fornite con il tester. Se una delle batterie non dovesse passare il test di carica, rimpiazzarle entrambe. Se la Jazzy continua a non mettersi in moto, contattare il proprio Rivenditore Autorizzato Pride.

## CASI IN CUI CONTATTARE IL RIVENDITORE AUTORIZZATO PRIDE PER ASSISTENZA

I sintomi descritti di seguito possono denunciare problemi di una certa gravità sulla Jazzy. Se necessario, contattare il proprio Rivenditore Autorizzato Pride. Prima di effettuare la chiamata, assicurarsi di disporre del numero di modello, del numero di serie, di aver chiara la natura del problema, e di fornire il codice del problema, laddove se ne sia a conoscenza.

- Motore rumoroso
- Morsetti corrosi
- Connettori crepati o rotti
- Usura non uniforme su una o più gomme
- Carrozzina accesa ma mancanza di movimento.
- Andatura a balzi o scatti
- Pendenza da un lato
- Cerchi piegati o rotti
- Mancata accensione

# X. OPZIONI E ACCESSORI

I seguenti accessori sono disponibili presso il Rivenditore Autorizzato Pride.

## **Cintura di posizionamento (non raffigurata)**

La cintura di posizionamento è concepita per fornire supporto lombo-dorsale all'utente, in modo da non lasciarlo scivolare in avanti sul sedile.

- La cintura di posizionamento non è stata progettata per un utilizzo contenitivo.
- Accertarsi che la cintura sia assicurata a dovere ma non stretta al punto da risultare scomoda.

*NOTA: La cintura non è stata progettata a scopo protettivo durante il diporto su autoveicoli. La Jazzy non può essere utilizzata come sedile all'interno di qualsivoglia veicolo. Negli spostamenti su autoveicoli, ciascun passeggero dovrebbe assicurarsi al sedile tramite l'apposita cintura di sicurezza approvata dal costruttore dell'autoveicolo.*

## **Portabicchiere (non raffigurato)**

È possibile montare un portabicchiere sul bracciolo.

## **Supporto joystick ribaltabile**

Questa opzione consente di spostare il joystick dalla parte anteriore del bracciolo al lato senza scollegare i connettori. Si veda figura 20.



**Figura 20. Supporto Joystick ribaltabile**

## **Poggiagambe sollevabili**

I poggiagambe sollevabili conferiscono agli utenti Jazzy un supporto differenziato su ciascuna gamba. Ciascun poggiagambe offre una ampia varietà di regolazioni di inclinazione, oltre al comort di una pedalina regolabile in lunghezza. Si veda figura 21.

## **Poggiagambe ribaltabili**

Questi particolari poggiagambe sono ribaltabili separatamente, offrendo all'utente una maggiore comodità nel salire e scendere su e dalla Carrozzina. Si veda figura 22.



**Figura 22. Poggiagambe ribaltabili**

## **Sedute speciali (non raffigurate)**

La Jazzy può essere fornita con il sedile Versa o con alcune sedute speciali. Consultare le istruzioni fornite con il sedile installato sulla versione Jazzy acquistata.



**Figura 23. Poggiagambe sollevabili**

# XI. GARANZIA

## **GARANZIA LIMITATA A VITA**

Pride garantisce all'acquirente originale per tutta la vita della Jazzy la riparazione o la sostituzione gratuita (a decisione insindacabile di Pride) di tutte le parti elencate di seguito che risultino, in seguito a controllo ad opera di un Rivenditore Autorizzato Pride, difettose nei materiali e/o nella costruzione:

- Componenti strutturali del telaio

## **GARANZIA VENTIQUATTRO MESI**

Pride garantisce per un periodo di 24 (ventiquattro) mesi all'acquirente originale la riparazione o la sostituzione gratuita (a decisione insindacabile di Pride) di tutte le parti elencate di seguito che risultino, in seguito a controllo ad opera di un Rivenditore Autorizzato Pride, difettose nei materiali e/o nella costruzione:

- Elettronica

## **GARANZIA DICHIOTTO MESI**

Pride garantisce per un periodo di 18 (diciotto) mesi all'acquirente originale la riparazione o la sostituzione gratuita (a decisione insindacabile di Pride) di tutte le parti elencate di seguito che risultino, in seguito a controllo ad opera di un Rivenditore Autorizzato Pride, difettose nei materiali e/o nella costruzione:

- Blocco motore/cambio

## **LIMITAZIONI DI GARANZIA**

**Motore:** Se si verifica un danno al commutatore di un motore in seguito alla mancata sostituzione delle spazzole in stato di usura avanzato. Le spazzole motore sono considerate materiale di consumo e di conseguenza non sono coperte da garanzia.

**Freni:** La garanzia è limitata ad un anno per la funzionalità elettrica del/i freno/i. Le pastiglie dei freni sono considerati materiale di consumo e di conseguenza non sono coperte da garanzia.

## **GARANZIA LIMITATA DI SEI MESI**

Pride garantisce per un periodo di 6 (sei) mesi all'acquirente originale la riparazione o la sostituzione gratuita (a decisione insindacabile di Pride) di tutte le parti elencate di seguito che risultino, in seguito a controllo ad opera di un Rivenditore Autorizzato Pride, difettose nei materiali e/o nella costruzione:

- Componenti in plastica, ivi escluso lo scudo
- Componenti in gomma (ivi escluse gomme e camere d'aria)
- Supporti e guarnizioni
- Rotelle non motrici e rotelle antiribaltamento

La garanzia sulle batterie è a carico del produttore delle batterie. La garanzia sulle batterie non è onere di Pride.

L'assistenza in garanzia può essere effettuata da un Rivenditore Autorizzato Pride o direttamente da Pride. Non procedere alla spedizione di parti ritenute difettose prima di aver ricevuto il consenso espresso di Pride. Qualsivoglia costo di trasporto e danno patito nella spedizione da parti inviate a scopo riparazione o sostituzione è a carico dell'acquirente originale.

# XI. GARANZIA

## LIMITI DELLA GARANZIA

- Gli scudi in plastica ABS e i tappetini delle pedaline sono considerati materiali di consumo e di conseguenza non sono coperti dalla garanzia
- Batterie (il produttore delle batterie fornisce una garanzia limitata di sei mesi)
- Gomme e camere d'aria
- Tappezzeria e selleria
- Riparazioni e/o modifiche apportate a qualsivoglia componente della Jazzy senza previo consenso di Pride
- Quallsivoglia circostanza che sfugga al controllo di Pride
- Interventi, chiamate di assistenza, spedizioni ed altre spese sofferte ai fini della riparazione del prodotto se non dietro previa autorizzazione di Pride

Danni causati da:

- Fuoriuscite o percolamenti dei fluidi batterie
- Abuso, uso improprio, incidenti, negligenza dell'utente
- Utilizzo improprio, manutenzione, o rimessaggio
- Uso commerciale, o qualsivoglia uso eccedente l'uso normale

Non ci sono altre garanzie espresse.

Le garanzie implicite, ivi incluse quella di commerciabilità e idoneità ad uso specifico, sono limitate ad 1 (un) anno dalla data d'acquisto e fanno riferimento alle norme di legge vigenti. Ai sensi della presente garanzia, le garanzie implicite perdono la propria validità. Pride solleva ogni responsabilità per qualsivoglia danno considerato coperto dalle garanzie implicite.

Alcune leggi locali non consentono la limitazione temporale delle garanzie implicite, né la loro invalidazione in caso di danni. La presente limitazione potrebbe non avere valore per gli utenti residenti in luoghi ove tali leggi vigono.

La presente garanzia fornisce diritti specifici all'utente; altri diritti potrebbero essere garantite dalle norme di legge locali.

Si prega di riempire e rispedire il certificato di garanzia a Pride. Tale prassi agevola Pride nella fornitura del miglior servizio tecnico e assistenza Clienti.

# NOTE

# **Jazzy Power Chairs**®

**il vero comfort di una sedia a rotelle elettrica.**

**Numero Uno  
in Controllo  
di Qualità!**

## **Controllo di Qualità - Modello 1420**

Grazie per aver scelto il Jazzy Pride come Sua sedia a rotelle elettrica.

Abbiamo completamente ispezionato il Jazzy. Le seguenti marcature indicano che è stato guidato e ispezionato.

**Numero del Modello** \_\_\_\_\_

**Numero di serie** \_\_\_\_\_



**La Pride ha un file molto piú dettagliato in fabbrica.**

\_\_\_\_\_  
Data d'ispezione

\_\_\_\_\_  
Ispettore